Description of Additional Supplementary Files

File Name: Supplementary Data 1

Description: Leaf $R_{To}/R_{To,initial}$ values of leaves through night-time for all species in Figure 1a and Supplementary Figure 1.

File Name: Supplementary Data 2

Description: Replicate values of observed and modelled $R_T/R_{T-initial}$ in nine field-grown broad leaf species in Figure 1b, 1c and Supplementary Figure 2 – Denmark

File Name: Supplementary Data 3

Description: Replicate values of observed and modelled $R_T/R_{T-initial}$ in nine field-grown broad leaf species in Figure 1b and Supplementary Figure 2 – Exeter

File Name: Supplementary Data 4

Description: Data for conceptual figure of how R_T (rate of respiration at varying temperature) measured in response to either i) common short-term rapid artificial cooling (e.g. during 10-30 min) of leaf/plant can be used to calculate $Q_{10,inh}$ (inherent temperature sensitivity of *R*, Equation 1, using point connected by the grey dashed line), or ii) natural cooling (over several hours) of the environment along temporal variation in T can be used to calculate $Q_{10,app}$ (apparent temperature sensitivity of *R*). Data of $Q_{10,app}$, $Q_{10,inh}$ and TC (temperature control) of *R* ($\alpha/(\alpha+\beta)$) across ten species (46 replicate plants). Data of the dependence of Q_{10} and TC of *R* on rate of nocturnal cooling. Data of modelled nocturnal variations in *R* in response to T decrease during the night including and excluding effects of non-temperature control on metabolism. Figure 2.

File Name: Supplementary Data 5

Description: Data for evaluation of Equation 4 using tree stand (*Eucalyptus tereticornis*) level measured- and modelled (S1-S4, Supplementary Table 4) values of $R_{\text{To}}/R_{\text{To-initial}}$. A) Predicted $R_{\text{To}}/R_{\text{To-initial}}$ as a function of measured $R_{\text{To}}/R_{\text{To-initial}}$ (replicate chambers = 3, number of nights = 62, period = 8- 13 hours), Root Mean Square Error (RMSE) are also given. B) Standardised residuals of the four simulations (S1-S4, Supplementary Table 4) over time after sunset and over air temperature. The residuals appear more symmetrically distributed for the models that include the new term including time of night. C) Measured- and modelled (S1-S4, Supplementary Table 4) values of $R_{\text{To}}/R_{\text{To-initial}}$ (replicate chambers = 3, number of nights = 62) plotted as function of time of night (means ± 1SD). D) Model evaluation with a Taylor Diagram showing the models that include TDQ₁₀ and Q₁₀ = 2 and the new formula. Supplementary Figure 3.

File Name: Supplementary Software

Description: zip folder with the code (one python file for plotting figures, another which modifies a library, as explained in the readme). Data for Supplementary Figure 4 is included in this code.